



# INP / APN NETWORK BULLETIN

International Council of Nurses • Conseil international des infirmières • Consejo internacional de enfermeras

3, place Jean-Marteau • CH-1201 Geneva

Número 23 Mayo de 2015

## Enlace GCD para comunicaciones: Helen Ward

Editora: Andrea Renwanz Boyle

### Saludos de la Presidenta:

Estimadas colegas,

Nos estamos dirigiendo hacia una nueva etapa de cambio en la Red. El grupo central de dirección (GCD) se encuentra en fase de transición hacia un nuevo equipo. Para garantizar la continuidad, veremos un relevo gradual de sus miembros. En primer lugar, me gustaría dar una cálida bienvenida a los siguientes miembros del GCD: Andrea Boyle (EE.UU.), Alice Tso (Hong Kong), Daniela Lehwaldt (Alemania), Josette Roussel (Canadá), Lisbeth Fagerstrom (Suecia/Noruega) y Melanie Rogers (Reino Unido). Andrea Boyle tomará el relevo de Pat Maybee como Tesorera, y Daniela Lehwaldt tomará el relevo de Stacie Stender como Secretaria en los próximos 12 meses. Ahora que contamos con nuevos miembros en el GCD nos ocuparemos de la elección de la nueva Presidenta.

Asimismo, deseo reconocer las valiosas aportaciones a la red por parte de Helen Ward (Reino Unido) y Frances Wong (Hong Kong) por el destacado papel integral que han desempeñado en el GCD a lo largo de muchos años. En mi mandato como Presidenta, he apreciado mucho su riqueza en términos de sabiduría, apoyo y orientación. Creo que ambas colegas están deseando disfrutar de tiempo libre,

especialmente Frances, que ahora va a dedicar mucho de ese tiempo libre a la organización de nuestra próxima conferencia en Hong Kong en 2016.

Algunos de los subgrupos van a elegir nuevas presidentas y algunos tienen vacantes para nuevos miembros. Si tienen interés, les rogamos se pongan directamente en contacto con las presidentas de los subgrupos.

El subgrupo de práctica va a realizar un estudio sobre las EAD/EPA para comparar la satisfacción laboral entre países. Les mantendremos informadas sobre cómo participar.

Espero ver a muchas de ustedes en Seúl en junio de 2015 donde celebraremos una reunión de la red, así que por favor presten atención al programa para conocer los detalles.

Saludos cordiales

Anna Green, Presidenta  
Red internacional de enfermeras de atención directa/práctica avanzada  
Consejo internacional de enfermeras

Índice	
Saludos de la Presidenta	1
Países presentados	2
Anuncios	3

## **Países presentados**

### **Francia**

**Autoras:** Florence Ambrosino, Cécile Barrière, Galadriel Bonnel y Pierrette Meury  
Miembros del Comité de dirección de Répasi

Contacto: [repasicontact@gmail.com](mailto:repasicontact@gmail.com)

En respuesta a los retos emergentes en la atención de salud en Francia, incluida la escasez de médicos y una creciente incidencia de las enfermedades crónicas, se ha planificado el establecimiento de enfermeras de práctica avanzada en la próxima ley sanitaria prevista para principios de 2015. La enfermería de práctica avanzada será accesible a las enfermeras con al menos 5 años de experiencia y un Máster en práctica avanzada y les permitirá ampliar su razonamiento clínico. Se están preparando los documentos (desde principios de 2015) relativos a las competencias y la formación de enfermería necesarias para registrarse de conformidad con la nueva ley de atención de salud.

En 2009 dos universidades fundaron un Máster en ciencia de la enfermería que ha preparado a unas 100 enfermeras para que reinviertan sus conocimientos en atención de salud tanto pública como privada y a domicilio. Estas enfermeras tienen formación en investigación y su trabajo se fundamenta en la práctica basada en la evidencia. Son recursos para los pacientes y sus familias, así como para sus colegas.

En 2014, la Asociación de enfermeras y estudiantes de enfermería de Francia (ANFIIDE) reinstauró el grupo denominado RépASI (red de enfermería de práctica avanzada) para promover la profesión de enfermería avanzada en este país. Su primer cometido fue la realización de un censo nacional de enfermeras expertas con estudios de nivel avanzado. Los resultados

de este primer estudio están a disposición en su sitio web: [www.anfiide-gic-repasi.com/publications/articles/](http://www.anfiide-gic-repasi.com/publications/articles/).

Francia se suma a sus colegas europeos e internacionales para tratar las cuestiones de actualidad en materia de atención de salud a la par que reconoce el beneficio de la ciencia de la enfermería para la mejora de la calidad de los cuidados al paciente.

### **Reino Unido**

**Autora:** Sue Cross



Comencé como enfermera de atención directa a finales de los años 80 puesto que los pacientes que venían a mi consulta siempre me formulaban preguntas sobre otros problemas que no podía tratar por falta de habilidades. Al mismo tiempo, como si lo hubieran hecho justo para mí, el Royal College of Nursing puso a disposición el primer programa para enfermeras de atención directa en 1988 y tuve la fortuna de ser una de las primeras 15 enfermeras del país en acceder al curso. En aquellos tiempos el programa concedía un Diploma de enfermera de atención directa pero todas terminamos el curso con la obtención de un BSc (Hons) en estudios de la salud.

En aquellos días era bastante difícil comprender las responsabilidades de una EAD aunque nuestros colegas médicos, en general, apreciaban las habilidades que estábamos adquiriendo y podían ver el

potencial de contar con una EAD como miembro valorado del equipo. Sin embargo, en ocasiones, ¡algunas enfermeras tenían problemas porque pensaban que se iban a quedar sin puestos de trabajo! Evidentemente, a medida que fueron llegando más EAD con el paso de los años, este rol ha encajado bien en los equipos y hay trabajo para todas.

Por aquel entonces, solo se veían EAD en la práctica generalista pero ahora trabajamos en todas las áreas de la atención de salud.

En el Reino Unido, las EAD se ocupan de pacientes con condiciones agudas y crónicas, tanto físicas como mentales, realizando exámenes históricos y físicos y ordenando pruebas diagnósticas y tratamientos médicos. Las EAD están cualificadas para diagnosticar problemas médicos, en determinados roles, así como para realizar procedimientos avanzados, prescribir medicamentos y efectuar derivaciones para un amplio abanico de condiciones agudas y crónicas en su ámbito de práctica. Además de basarse en sus conocimientos y habilidades de enfermería y ampliarlos, las EAD también conocen y utilizan diagnósticos y tratamientos médicos en su práctica.

La titulación de EAD en el Reino Unido se obtiene ahora mediante un programa de Máster que incluye la prescripción de manera que las enfermeras de atención directa pueden prescribir en su ámbito de práctica.

Además de prestar un amplio abanico de servicios de atención de salud, las EAD pueden realizar investigación, docencia y a menudo trabajan activamente en la formulación de políticas sanitarias tanto a nivel local como nacional.

## **Anuncios:**

Hemos confirmado la invitación de dos ponentes de renombre y ya ha comenzado el plazo de presentación de resúmenes para la próxima conferencia INPAPNN que se celebrará en 2016 en Hong Kong. Nos gustaría contar con la participación del mayor número de países posible para compartir el desarrollo de la enfermería de práctica avanzada en dicha conferencia. Quizá pueda ayudarnos a saber qué EPA de sus países tienen experiencias valiosas para compartir con la comunidad mundial en relación con el desarrollo y la práctica avanzada de este rol, su formación y/o su reglamentación. Las personas interesadas deben ponerse directamente en contacto con Frances Wong escribiendo a [frances.wong@polyu.edu.hk](mailto:frances.wong@polyu.edu.hk). Para más información sobre la conferencia, pueden visitar la siguiente página web: [www.icn-inpapn2016.org/](http://www.icn-inpapn2016.org/)

## **Promoviendo la enfermería y la salud: posibilidades emergentes**

**Autora:** Mary K. Steinke, DNP, APRN-C, Indianápolis, Indiana, EE.UU.

¡¡Llamamiento a todas las enfermeras de práctica avanzada!! El grupo de práctica de la red del CIE de EAD/EPA está interesado en saber más sobre la satisfacción laboral entre las enfermeras de atención directa/enfermeras de práctica avanzada (EAD/EPA) en los países en desarrollo y en los países desarrollados. Hemos elaborado una encuesta que se enviará a las EAD identificadas a través de organizaciones y contactos de enfermería. Las respuestas se mantendrán anónimas y los datos utilizados contribuirán a determinar barreras y facilitadores para las EAD. El establecimiento y las comparaciones de estos factores entre países desarrollados y

en desarrollo puede permitir una disminución de los índices de agotamiento y relevo en el trabajo, además de mejorar la calidad de los cuidados.

Hemos presentado la información necesaria a las juntas revisoras de cada una de nuestras instituciones y, una vez recibida la aprobación, enviaremos la encuesta. La encuesta on-line consta de dos partes, una demográfica y otra sobre satisfacción laboral.

Esperamos poder enviar las encuestas a principios de agosto.

Nos gustaría tener las direcciones de correo electrónico de las personas interesadas así como las de otras EPA en cada país. Sería de lo más útil contar con las direcciones de correo electrónico de las asociaciones nacionales de enfermeras u organizaciones de enfermería específicas para llegar al mayor número posible de EAD. Se pueden enviar a: [mimasteinke@comcast.net](mailto:mimasteinke@comcast.net)

**El Consejo internacional de enfermeras (CIE)** es una federación de más de 130 asociaciones nacionales de enfermeras en representación de los millones de enfermeras en todo el mundo.

Dirigido por enfermeras y liderando la enfermería a nivel internacional, el CIE trabaja para garantizar cuidados de enfermería de calidad para todos y políticas de salud sólidas en todo el mundo.

Reservados todos los derechos, incluidos los de traducción a otras lenguas. Queda prohibido reproducir parte alguna de esta publicación de forma impresa, a través de medios fotostáticos o de cualquier otra manera, así como su almacenamiento en sistemas de recuperación de información, su transmisión con cualquier modalidad o su venta sin el consentimiento expreso por escrito del Consejo internacional de enfermeras. Sin embargo, está permitido reproducir fragmentos breves (inferiores a 300 palabras) sin autorización con la condición de citar la fuente.

---

Copyright © 2015 by ICN - International Council of Nurses,  
3, place Jean-Marteau, 1201 Geneva, Switzerland